

本文件為草擬本，所載資料並不完整，並可能會作出修訂。閱覽資料時須一併細閱本文件封面「警告」一節。

## 技術詞彙表

本技術詞彙表載有本[編纂]所用與本集團及其業務有關的若干詞彙、釋義及縮寫的解釋。因此，該等詞彙及其涵義可能與行業標準涵義或用法不同。

「通行編碼」	指	以序號形式列印於手機充值卡上以資識別的編碼
「支付寶」	指	支援以中國銀行提供的互聯網銀行服務付款的第三方支付平台
「ARPU」	指	每用戶平均收入
「自動櫃員機」	指	自動櫃員機
「平均每天用戶」	指	每天為手機賬號充值的手機用戶的平均數目，按全年用戶數目除以有關年度曆日數目計算
「B2C」	指	公司向消費者作出的交易
「複合年增長率」	指	複合年增長率
「C2C」	指	涉及透過若干第三方以電子方式促進消費者之間的交易電子商務
「電子商務」	指	使用互聯網傳送業務資訊及進行商業活動
「電子銀行系統」	指	金融機構營運的系統，可供其客戶使用以進行網上交易
「國內生產總值」	指	國內生產總值
「ICP」	指	互聯網內容提供者
「互聯網」	指	互相連接但獨立管理公眾及私人電腦網絡的全球網絡，該網絡使用傳輸控制協定／網際網路協定進行通信
「IP地址」	指	網際網路協定地址，就參與使用網際網路協定作通訊的電腦網絡(包括但不限於互聯網)的每項設備(即電腦)指定的數值標籤
「信息技術」	指	信息技術，電腦系統及應用程式的開發、安裝及執行

## 技術詞彙表

「手機賬號」	指	中國電信運營商為手機用戶設置的賬號，以儲存手機話費充值金額。手機服務賬號可由獲分派的手機號碼加以識別
「手機充值卡」	指	附有通行編碼及密碼的卡，當中含有固定金額的手機話費充值金額以支付手機相關服務的款項。手機充值卡一般由中國電信運營商發行並由其分銷商售予公眾人士。手機充值卡可為實物或虛擬形式。實物卡通常為膠卡或紙條形式，當中含有通行編碼及密碼，可於便利店、超市及其他零售店購買。虛擬卡則可於互聯網購買，只提供通行編碼及密碼
「手機話費充值金額」	指	具貨幣價值的金額，可儲存或加入手機賬號內，以在中國使用手機相關服務。手機話費充值金額通常由中國電信運營商或其分銷商，透過不同渠道列印於手機充值卡上或作為數碼形式的不同面值金額(附設密碼)進行分銷
「手機話費充值服務」	指	手機話費充值服務供應商透過使用手機話費充值系統向其客戶提供手機賬號充值的服務
「手機用戶」	指	已向中國電信運營商登記以使用手機相關服務的手機賬號
「業務運營支持系統」	指	中國電信運營商運作的免費業務運營支持系統，任何人皆可用來為自己或任何其他手機賬號充值。手機話費充值系統將處理手機話費充值要求，並向有關手機賬號加入手機話費充值金額
「O2O」	指	線上到線下
「平台」	指	允許開發及執行電腦應用程式的電腦環境

---

## 技術詞彙表

---

「中國電信運營商」	指	中華人民共和國工業和信息化部批准可在中國經營第一類基本電信業務的電信運營商(按中國工業和信息化部於二零零三年頒佈的《電信業務分類目錄》分類)及其附屬公司，包括中國三大電信運營商，即中國移動通信集團公司(或中國移動)、中國電信集團公司(或中國電信)及中國聯合網絡通信集團有限公司(或中國聯通)
「SIM」	指	用戶識別模組，可安全地保存手機用戶身份的集成電路
「充值」	指	恢復或增加價值
「網頁」	指	以超文本標記語言顯示的文檔，並可於互聯網以網頁瀏覽器顯示
「%」	指	百分比
「007ka話費充值平台」	指	本公司經營的充值平台
「3G」	指	第三代移動通信，為手機及移動通信服務的某一代標準
「4G」	指	第四代移動通信，為手機及數據終端的無線高速數據傳輸的某一代標準